

- Tag der Toten - Día de los muertos
- Die christliche feuer - La celebración cristiana
- Die Gedenkrituale - Los rituales de conmemoración
- Die Zusammenführung/Fusion von zwei Kulturen - sincretismo de dos culturas
- Die Trauer - el luto
- Der Trauerakt - el acto de luto
- Das Gebet - la oración
- Altare aufbauen - montar altares
- Etwas mit buntem Papier beschmücken - adornar algo con papel de colores
- Die Kerzen - las velas
- Fotos aufhängen - colocar fotografías
- bei den Gräbern sitzen bleiben - quedarse sentado en las tumbas
- bei Tagesanbruch - al amanecer
- der Sonnenuntergang/Dämmerung - el atardecer
- Totenköpfe aus Zucker - calaveras de azúcar
- Esqueletos y huesos de plástico
- etwas mit sich bringen/beinhalten - conllevar algo
- getauft werden - ser bautizado
- Die Seelen - las almas
- Die Verstorbenen - los difuntos
- die Fruchtbarkeit - la fertilidad
- die Essenz - la esencia
- ser símbolo de algo - symbolisch für etwas sein
- anfangen - iniciarse
- Waisenhäuser - los orfanatos
- die finanziellen Mittel - los recursos económicos
- ärmere Viertel/Slums - los barrios marginales
- Das Jonglieren - el malabarismo
- der Handstand - la parada de manos
- Workshops organisieren - organizar talleres
- dank eines Projektes - gracias a un proyecto
- solidarisch/Die Solidarität - Solidario/la solidaridad
- einsam - solitario
- Allein/im Alleingang - en solitario
- die Einsamkeit - la soledad
- mit großer Vorfreude - con mucha ilusión
- die Illusion/Erwartung - la ilusión
- zum Glück ... - menos mal que
- die Freiwilligenarbeit - el voluntariado
- der/die Freiwillige - el voluntario/la voluntaria
- es war toll - fue genial
- etwas näher kennenlernen - conocer algo más de cerca
- die Möglichkeit nutzen - aprovechar la oportunidad
- sich lohnen - merecer la pena
- etwas verdienen - merecer algo
- Quartier beziehen - alojarse
- Die Unterkunft - el alojamiento
- jemanden beherbergen - alojar alguien
- sechs Länder bereisen - recorrer seis países
- die Reise/Fahrt/der Weg durch - el recorrido por
- Wir waren drei Tage in Paris - Estuvimos tres días en París
- Sich dazu entscheiden nach Italien weiterzureisen - Decidir seguir hacia Italia
- sich entscheiden etwas zu tun - decidir hacer algo
- die Entscheidung treffen - tomar la decisión
- sich dazu entschließen etwas zu tun - decidirse a hacer algo
- zusammenfassen - resumir

- sparen - ahorrar
- Wir haben viele Freundschaften geschlossen - Hicimos un montón de amigos
- der Haufen - el montón
- die Kreuzfahrt - el crucero
- das Wandern - el senderismo
- Trekking machen - hacer trekking
- die Pauschalreisen - los viajes organizados con todo incluido/los paquetes turísticos
- der ländliche Tourismus - el turismo rural
- die Kulturreisen - los viajes culturales
- All-inclusive Hotels - los hoteles todo incluido
- Die Jugendherbergen - los albergues de juventud
- campen - hacer camping/campar
- Risikosportarten machen - practicar deportes de riesgo
- Die Sonne und den Strand genießen - disfrutar del sol y de la playa
- fortgehen/in Discos gehen/auf ein Getränk gehen - salir de fiesta/ir a discotecas y de copas
- Luxushotels - los hoteles de lujo
- große Städte besuchen - visitar grandes ciudades
- genau geplante Reisen - los viajes perfectamente planificados
- die Improvisation und das Risiko - la improvisación y el riesgo
- die Abenteuerreisen - los viajes de aventuras
- Orte mit vielen Leuten - lugares von mucha gente
- die einsamen Orte - los lugares solitarios
- die Schulreisen - los viajes de estudios
- Freiwilligenarbeit machen - hacer un voluntariado
- ein Budget festlegen - fijar un presupuesto
- ein Reiseziel festlegen - decidir und destino
- den Koffer packen - hacer la maleta
- der Reisepass - el pasaporte
- die Sonnencreme - la crema solar
- der Pyjama - la pijama
- der Rasierer - maquinilla de afeitar
- die Unterwäsche - la ropa interior
- der Regenschirm - el paraguas
- Schmerztabletten - analgésicos
- E-Card - tarjeta sanitaria
- Kreditkarte - tarjeta de crédito
- Pflaster - las tiritas
- Insektenspray - repelente de insecto
- Wasserreinigungstabletten - Pastillas prtoabilizadoras
- Sonnebrille - las gafas de sol
- Haube/Kappe - el gorro
- Zahnbürste - cepillo de dientes
- Schminke - el maquillaje
- Ladekabel - el cargador
- Ladeadapter - el adaptador de enchufe
- Die Einzelpersonen - Los particulares
- erfunden sein - ser ficticio
- echt sein - ser real
- originell sein - ser original
- berühmt sein - ser famoso
- bekannt sein - ser conocido
- neidisch sein - ser celoso
- selbstbewusst sein - ser seguro de sí mismo
- treu sein - ser fiel
- ehrlich/anständig sein - ser honrado
- beeindruckend sein - ser impresionante
- groß sein - ser alto
- klein sein - ser bajo

- dick sein - ser gordo
- dünn sein - ser delgado
- schüchtern sein - ser tímido
- tot sein - estar muerto
- lebendig sein - estar vivo
- geschreckt sein - estar asustado
- verrückt sein - estar loco
- neidisch auf jemanden sein - estar celoso de alguien
- stolz auf jemanden/etwas sein - estar orgulloso de algo/alguien
- sich in jemanden verlieben - enamorarse de alguien
- von jemandem/etwas genug haben - cansarse de algo/alguien
- sich an etwas erinnern - acordarse/recordarse de algo
- von etwas nicht viel verstehen - no entender mucho de algo
- an etwas teilnehmen - participar en algo
- bei etwas reinkommen - entrar en algo
- Interesse haben für etwas - tener interés por algo
- sich für etwas interessieren - interesarse por algo
- Interesse an etwas haben - estar interesado en algo
- sich über etwas/jemanden beschweren - quejarse de algo/alguien
- etwas auf eigene Faust machen - hacer algo por su cuenta
- erraten - adivinar
- die Kompetenz/der Konkurrent/die Zuständigkeit - la competencia
- spanisch sprechend - hispanohablante
- der Skandal - el escándalo
- el pinto/la pintora - der Maler/die Malerin
- das Gemälde - la pintura
- das Bild - el cuadro
- zeichnen - dibujar
- die Spitze - la punta
- der Bleistiftspitzer - el sacapuntas
- nach oben - hacia arriba
- nach unten - hacia abajo
- der Fehler - el error
- einen Fehler begehen - cometer un error
- sich irren - equivocarse
- der Schreck - el susto
- sich erschrecken - llevarse un susto/asustarse
- jemanden anziehen - atraer alguien
- die Anziehung - la atracción
- die Geschicklichkeit - la habilidad
- jemanden hintergehen - engañar a alguien
- der Fehler (Defekt) - el defecto
- der Misserfolg - el fracaso
- scheitern - fracasar
- der Arbeiter - el obrero
- etwas verbessern - mejorar algo
- besser werden - mejorarse
- etwas verschlechtern - empeorar algo
- sich verschlechtern - empeorar
- zunehmen - aumentar
- die Zunahme - el aumento
- Pass auf dich auf - Ten cuidado

- die Fläche - la superficie
- befindet sich - encuentra ubicada
- der nächste Punkt - el punto más cercana
- isoliert - aislada
- jährliche Durchschnittstemperatur - temperatura media anual
- der Platzregen - los chaparrones
- der Wind - el viento
- es regnet regelmäßig - llueve frecuentemente
- die Siedler - los pobladores
- sich etwas abzeichnen - se va perfilando
- die Bevölkerung - la población
- sich entwickeln - desarrollar
- komplex - compleja
- der Landstreifen - la franja de terreno
- das Inselinnere - el interior de la isla
- der Anstieg/Zuwachs - el crecimiento
- knapp - escosa
- zerstören/verwüsten - arrasar
- die westliche Kultur - la cultura occidental
- aufstellen - emplezar
- mit dem Rücken zum Meer - del espaldas al mar
- verteilt/verstreut - repartidos
- der Vorfahre - el antepasado
- der Nachfahre - el descendiente
- gemeißelt - tallada
- der Steinbruch - la cantera
- im Durchschnitt - en promedio
- das Freilichtmuseum - el museo al aire libre
- das Kulturerbe - la herencia cultural
- der Schaden - el daño
- beschädigen - dañar
- sich fortbewegen - transitar
- beschildert/markiert - señalizado
- zurücknehmen - llevar de vuelta
- das Bußgeld - la multa
- gib acht! - Sé responsable
- Vielleicht - Quizá(s)
- Vielleicht - Tal vez
- Vielleicht + Indikativ - A lo mejor
- Hoffentlich - Ojalá + Subjuntivo
- Advertar - Auf etwas aufmerksam machen/Jemanden warnen
- die Gewohnheiten - las costumbres
- es geht mir schrecklich - me siento fatal
- das Fieber - el fiebre
- Heiligabend - el día de Nochebuena
- die Weihnachtslieder - los villancicos
- la Misa de Gallo - (Hahnenmesse) Mitternachtsmesse
- das Krippenspiel - el belen/los nacimientos/los pesebres
- der Weihnachtsbaum - el árbol de Navidad
- Tag der Heiligen drei Könige - el día de Reyes
- die heiligen drei Könige - los Reyes Magos
- Melchior, Caspar und Balthasar - Melchor, Gaspar, Baltasar
- Festumzug der heiligen drei Könige - la cabalgata de los Reyes Magos
- Neujahrsnacht - la Nochevieja
- Neujahrs(glücks)trauben - las uves de suerte
- Weißer Nougat - el turrón

- der Umsatz ist zurückgegangen - los beneficios han bajado
- der Manager - el director
- einige Änderungen vornehmen - hacer algunos cambios
- die Produktivität erhöhen - aumentar la productividad
- das Gehalt - los sueldos
- die Ausgaben - los gastos
- anstrengende Maßnahmen - medidas duras
- eine Krise überwinden - salir de una crisis
- etwas unterstützen - apoyar algo
- die Gewerkschaft - el sindicato
- hacer una huelga - streiken

- Einflussnahme

- es ist wichtig, dass - es importante que - Subjuntivo
- es ist nötig, dass - es necesario que - Subjuntivo
- es ist unabdingbar, dass - es imprescindible que - Subjuntivo
- es ist unvermeidlich, dass - es inevitable que - Subjuntivo
- es ist zielführend, dass - es conveniente que - Subjuntivo
- es ist besser, dass - es mejor que - Subjuntivo
- es ist besser, wenn - es más vale que - Subjuntivo
- es ist vorzuziehen, dass - es preferible que - Subjuntivo
- es ist grundlegend, dass - es fundamental que - Subjuntivo
- es ist essenziell, dass - es esencial que - Subjuntivo
- es kann nicht sein, dass - no puede ser que - Subjuntivo
- es ist unmöglich, dass - es imposible que - Subjuntivo

- subjektive Beurteilung

- es ist eine Schande, dass - es una pena que - Subjuntivo
- es ist bedauerlich, dass - es lástima que - Subjuntivo
- es ist unverständlich, dass - es increíble que - Subjuntivo
- es ist gut/schlecht (langfristig), dass - está bien/mal que - Subjuntivo
- es ist gut/schlecht (kurzfristig), dass - es bueno/malo que - Subjuntivo
- es scheint mir gut/schlecht, dass - me parece bien/mal que - Subjuntivo
- ich freue mich, dass - me hace ilusión que - Subjuntivo
- ich mag, dass - me gusta que - Subjuntivo
- ich finde es inakzeptabel, dass - no puede ser que - Subjuntivo
- es ist eine Schande, dass - es una vergüenza que - Subjuntivo

- es ist normal, dass - es normal que - Subjuntivo
- es ist logisch, dass - es lógico que - Subjuntivo
- es ist natürlich, dass - es es natural que - Subjuntivo

- Zweifel/Unsicherheit

- es ist (un)möglich, dass - es (im)posible que - Subjuntivo
- es kann nicht sein, dass - no puede ser que - Subjuntivo
- es ist wahrscheinlich, dass - es probable que - Subjuntivo
- es ist schwer vorstellbar, dass - es difícil que - Subjuntivo
- es ist nicht sicher, dass - no es seguro que - Subjuntivo
- es ist nicht klar, ob - no está claro que - Subjuntivo
- es scheint nicht, als ob - no parece que - Subjuntivo
- es ist zweifelhaft, dass - es dudoso que - Subjuntivo
- es ist nicht wahr, dass - no es verdad que - Subjuntivo
- es ist nicht sicher, ob - no es cierto que - Subjuntivo
- es ist nicht ersichtlich, ob - no es evidente que - Subjuntivo

- Überzeugung/Sicherheit

- es ist wahr, dass - es verdad que - Indicativo
- es ist sicher, dass - es cierto que - Indicativo
- es ist selbstverständlich, dass - está claro que - Indicativo
- es ist ersichtlich, dass - es evidente que - Indicativo
- es ist offensichtlich, dass - es obvio que - Indicativo
- es ist sicher, dass - es seguro que - Indicativo
- es scheint, als ob - parece que - Indicativo
- es gibt keinen Zweifel, dass - no caba duda de que - Indicativo